

ES Thread Compound (Spanish)

SECCIÓN 1: IDENTIFICACIÓN

Identificador del Producto	ES Thread Compound (Spanish)
Uso recomendado del producto	Fluido de perforación para hilo.
Fabricante	Control Chemical (1989) Corporation, 7016 30 Street S.E., Calgary, AB, T2C 1N9, 403-720-7044, www.matex-ccc.com
Número de teléfono en caso de emergencia	Control Chemical (1989) Corporation, 403-720-7044, 24 Hours
Fecha de Realización	08/12/2015

SECCIÓN 2: IDENTIFICACIÓN DEL PELIGRO

Clasificación	No está clasificado en ninguna de las categorías de peligro.
Elementos de las etiquetas	No aplicable

SECCIÓN 3: COMPOSICIÓN/INFORMACIÓN SOBRE LOS COMPONENTES

No contiene sustancias peligrosas.

SECCIÓN 4: PRIMEROS AUXILIOS

Medidas de primeros auxilios

Inhalación

Ningún peligro durante el uso normal.

Contacto cutánea

Lave con agua tibia a fondo y con cuidado, dejando escurrir el agua con un jabón suave por 5 minutos.

Contacto Ocular

Enjuagar de inmediato el ojo contaminado con agua tibia, dejándola escurrir con cuidado por 5 minutos mientras mantiene el párpado abierto.

Ingestión

Buscar asistencia o atención médica si la persona se siente mal o está preocupada. No induzca el vómito, llame a un médico.

Comentarios en Primeros Auxilios

Buscar asistencia o atención médica si la persona se siente mal o está preocupada.

SECCIÓN 5: MEDIDAS DE LUCHA CONTRA INCENDIOS

Medios de Extinción

Medios adecuados de extinción

Producto químico seco, agua pulverizada, dióxido de carbón, espuma, arena o tierra. Use un aparato respiratorio

Identificador del Producto: ES Thread Compound (Spanish)

FDS No.: 0044

Fecha de elaboración: 08/12/2015

autosuficiente cuando combata incendio en espacios confinados.

Medios no adecuados de extinción

El agua pulverizada es un agente de extinción inadecuado.

Peligros específicos del producto químico

Dióxido de carbono, óxido de carbono y óxidos de azufre son generados por la combustión.

Equipo protector especial y precauciones especiales para los equipos de lucha contra incendios

No son necesarias precauciones especiales.

Vea Protección Cutánea en la Sección 8 (Control de la Exposición/Protección Personal) para ver las recomendaciones sobre los materiales de protección química adecuados.

SECCIÓN 6: MEDIDAS QUE DEBEN TOMARSE EN CASO DE VERTIDO ACCIDENTAL

Precauciones individuales, equipos de protección y procedimientos de emergencia

Use el Equipo de Protección Personal recomendado en la Sección 8 de esta Fichas de Datos de Seguridad.

Precauciones Ambientales

No son necesarias precauciones especiales. Es una buena práctica no permitir la entrada de productos en las alcantarillas y en los drenajes.

Métodos y materiales para la contención y limpieza de vertidos

Los derrames debieran de ser contenidos y limpiados adecuadamente. Absorba el derrame con un material inerte. Tierra, arena o vermiculita. Recupere el producto contaminado para su eliminación adecuada.

SECCIÓN 7: MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO

Precauciones para una manipulación segura

No son necesarias precauciones especiales de manipulación.

Condiciones de almacenamiento seguro

Almacene en un recipiente bien cerrado herméticamente. Mantenga los recipientes bien cerrados herméticamente cuando no estén en uso o cuando estén vacíos. Almacene en un lugar fresco, seco y bien ventilado. Mantenga separado de los materiales incompatibles (ver sección 10).

SECCIÓN 8: CONTROLES DE EXPOSICIÓN/PROTECCIÓN PERSONAL

Controles de ingeniería apropiados

La ventilación general usualmente es suficiente.

Medidas de protección individual

Protección de los ojos/la cara

No se requiere, pero es una buena práctica usar gafas de seguridad o antiparras de seguridad química.

Protección Cutánea

Se sugiere usar guantes para una practica de higiene adecuada. No es requerido.

Protección de las vías respiratorias

Normalmente no es requerido si se usa el producto según lo indicado.

SECCIÓN 9: PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS

Básico Propiedades físicas y químicas

Apariencia	Grasa marrón oscuro.
Olor	Aceitoso
pH	No disponible
Punto de Fusión/Punto de Congelamiento	No disponible (fusión); No aplicable (congelamiento)

Identificador del Producto: ES Thread Compound (Spanish)

FDS No.: 0044

Fecha de elaboración: 08/12/2015

Página 02 de 04

Punto inicial e intervalo de ebullición	No aplicable
Punto de inflamación	175 °C (347 °F) (vaso abierto)
Tasa de Evaporación	No disponible
Límite Superior/Inferior de Flamabilidad o de Explosividad	No disponible (superior); No disponible (inferior)
Presión de vapor	No disponible
Densidad de vapor (aire = 1)	No disponible
Solubilidad	No disponible en agua
Coefficiente de reparto: n-octanol/agua	No disponible
Temperatura de ignición espontánea	No disponible
Otra informaciones	
Densidad Aparente	No disponible

SECCIÓN 10: ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD

Reactividad

No reactivo bajo condiciones normales de uso.

Estabilidad química

Estable normalmente.

Posibilidad de Reacciones Peligrosas

Ninguno conocido.

Condiciones que deben evitarse

Temperaturas altas. Llamas abiertas, chispas, descargas eléctricas, calor y otras fuentes de ignición.

Materiales Incompatibles

Agentes oxidantes fuertes (por ej., ácido perclórico).

SECCIÓN 11: INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

Toxicidad aguda

CL50: No aplicable.

Corrosión/Irritación Cutáneas

Puede causar irritación de la piel y de los ojos con el contacto prolongado.

Lesiones Oculares Graves/Irritación Ocular

Puede causar ligera irritación, siendo un objeto extraño. Unos lagrimeos, parpadeos y un leve dolor temporal pueden ocurrir ya que las partículas se enjuagan del ojo por las lágrimas.

Carcinogenicidad

No se encontró información.

Toxicidad para la reproducción

Desarrollo de los descendientes

No se encontró información.

Función sexual y fertilidad

No se encontró información.

Mutagenicidad en células germinales

No se encontró información.

Identificador del Producto: ES Thread Compound (Spanish)

FDS No.: 0044

Fecha de elaboración: 08/12/2015

Página 03 de 04

SECCIÓN 12: INFORMACIÓN ECOTOXICOLÓGICA

Ecotoxicidad

No conocido como tóxico.

SECCIÓN 13: INFORMACIÓN RELATIVA A LA ELIMINACIÓN DE LOS PRODUCTOS

Métodos de eliminación

Deseche este producto conforme a todas las normas federales, estatales y locales aplicables.

SECCIÓN 14: INFORMACIÓN RELATIVA AL TRANSPORTE

No regulado bajo las regulaciones TDG de Canadá No regulado bajo las regulaciones DOT de USA. No regulado por las Regulaciones IATA.

Precauciones No aplicable

Transporte a granel con arreglo al anexo II de MARPOL 73/78 y al Código IBC

No aplicable

SECCIÓN 15: INFORMACIÓN SOBRE LA REGLAMENTACIÓN

Disposiciones específicas sobre seguridad, salud y medio ambiente

Canadá

Clasificación WHMIS 1988

No es un producto controlado por WHMIS.

Lista de Sustancias Domésticas (DSL) / Lista de Sustancias No-Domésticas (NDSL)

Todos los componentes de este producto están o bien en el DSL, el DSL confidencial o las notificaciones /restricciones de importación existen.

USA

Acta de Control de Sustancias Tóxicas (TSCA) Sección 8(b)

Todos los ingredientes están listados en el Inventario TSCA.

SECCIÓN 16: OTRAS INFORMACIONES

Clasificación NFPA Salud - 0 Inflamabilidad - 0 Inestabilidad - 0

FDS Preparada por Control Chemical (1989) Corporation

Teléfono No. 1-403-720-7044

Fecha de Realización 08/12/2015

Indicadores de Revisión SECCIÓN 14. INFORMACIÓN RELATIVA AL TRANSPORTE; Información de transporte.

viso Legal

Según nuestro conocimiento y experiencia, la información aquí contenida es precisa. No obstante, ni el proveedor más arriba indicado ni ninguno de sus agentes subsidiarios asume responsabilidad alguna por la totalidad o la exactitud de la información contenida en el presente documento.

Identificador del Producto: ES Thread Compound (Spanish)

FDS No.: 0044

Fecha de elaboración: 08/12/2015

Página 04 de 04